

1921  
MAYO  
9  
Lunes

# La Libertad

DIARIO MAS ANTIGUO DE VITORIA

Franquicia garantizada

Año XXXII  
Número 9.929  
Teléfono, 159

Vitoria

## Intereses municipales

# En la Casa de la Ciudad

Nuestro Ayuntamiento. - Sesión importante del sábado. - El Ayuntamiento, por unanimidad, acuerda aceptar en absoluto las bases del Ramo de Guerra para construir el cuartel de caballería de la carretera de Navarra y el derribo de San Francisco y del edificio en que se aloja el regimiento de Alfonso XIII. - Se nombra una comisión para que vea la manera de adquirir terrenos que se puedan ofrecer a Guerra y levantar en ellos los otros dos cuarteles. - ¿Seguirá la Casa de Correos el mismo camino que el ferrocarril de Haro? - El señor Bajo está dispuesto a realizar cuanto esté a su alcance con el fin de que nos quedemos sin Casa de Correos y que las 720.000 pesetas destinadas por el Estado se empleen en otras ciudades. - Otros asuntos.

### LOS QUE ASISTIERON

Comenzó a las siete, presidiendo el Alcalde don Hermilio Madinaveitia y asistiendo los señores Buesa, Guijarro, Otaño, Ezquerre, Martínez, Carrero, González de Zárate, Montoya, Aberasturri, Fernández de Trocóniz, Guinea, Lora y Landa.

### ACTAS

De la sesión ordinaria celebrada el día 30 de Abril próximo pasado.

Fué aprobada.

- De la subasta celebrada el martes 26 de Abril para contratar el suministro de papel e impresos necesarios en las dependencias municipales durante el segundo cuatrimestre del año actual.

Quedó desierta y se acordó anunciar nueva subasta.

- Extractos de las sesiones celebradas durante el mes de Abril último.

Se dieron por leídos.

### FINANCIERAS

El estado de Caja acusó una existencia de pesetas 109.905'14.

La distribución de fondos para el mes actual es de 103.990'98 pesetas.

Loreandido por el concepto de arbitrios durante la semana anterior ascendió a pesetas 29.693'20.

### DE PRESUPUESTOS

Proyecto de presupuesto adicional al ordinario del corriente año.

Se aprobó.

### CONSULTA

Comunicación del señor Inspector de la Farmacia municipal consultando si los señores Médicos titulares pueden visitar y recetar á los pobres incluidos en el Censo de la Beneficencia municipal que no pertenezcan á su distrito.

Que solamente lo hagan en los de su distrito.

### DICTAMENES

De la Comisión de Aguas en el escrito del Auxiliar recandador presentando los recibos del consumo de agua que satisface el Exmo. Ayuntamiento, correspondientes al primer trimestre del año actual.

Se aprobó.

- De la misma Comisión en la solicitud de don Casto Martínez de Marguina en súplicas de que se le condone el exceso de consumo de agua habido, durante el primer trimestre del año actual, en la casa número 12 de la calle de Rioja.

Condónale el cincuenta por ciento, votando en contra el señor Guijarro.

- De la misma Comisión en el escrito de don Pedro Arróyabe pidiendo se le conceda el suministro de agua de Gorbea para la casa titulada «Venta de Leida».

Acceder á lo solicitado.

- De la misma Comisión en la solicitud de don Marcos Ochoa de Retana pidiendo se le condone el exceso de consumo de agua habido en la casa número 24 de la calle de Francia durante el primer trimestre del corriente año.

Que se condone la mitad, con el voto en contra del señor Guijarro.

- De la Comisión de Obras en el acta de la subasta celebrada el día 5 del año

tual para la adjudicación de las obras de reforma de la puerta exterior de la Alhóndiga.

Adjudícasela definitivamente al señor Antépara.

- De la misma Comisión en la instancia de la representación de la Osa de Ahorros en solicitud de autorización para llevar á cabo obras de reforma en la planta baja de las casas números 1 y 3 de la Plaza Nueva.

Autorizado.

- De la misma Comisión en la instancia de don Anastasio de San Vicente solicitando que, mediante el pago de un canon anual, se le arrienden los terrenos sobrantes del grupo escolar de la calle de la Florida.

No se atendió la petición.

- De la misma Comisión en la instancia de don Raimundo Manchola en solicitud de que mediante el pago de un canon anual se le arriende un terreno sobrante del grupo escolar de la calle de la Florida.

Como el anterior,

(Entró en el salón el señor Madinaveitia don F.).

- De la Comisión de Cuarteles en el asunto referente á la construcción de un cuartel de Caballería junto á la carretera de Navarra.

El Ayuntamiento, por unanimidad, acordó aceptar por completo las bases propuestas por el ramo de Guerra y rogarle, sin que esto sirva para variar el acuerdo ni entorpecer en modo alguno la tramitación del asunto, que en su día, cuando llegue el momento de la tasación, se nombre, como es costumbre en estos casos, un tasador por Guerra, otro por el Ayuntamiento y un tercero, por si los dos primeros no llegan á una conformidad.

La discusión fué larga y en la misma intervinieron los señores Guinea, Otaño, Zárate, Guijarro, Trocóniz y Alcalde.

El primero se mostró partidario de ventilar cuanto antes esta cuestión, que era de suma necesidad, porque así lo requería la salubridad pública, agregando que debía aceptarse la Real orden, pero que era necesario hacer una aclaración, porque el día de mañana se le podía antojar al ramo de Guerra exigir una enorme cantidad de pesetas al tasar, y por esto no podía pisar el Ayuntamiento.

Expuso que con el fin de hacer la tasación era necesario solicitar de Guerra el nombramiento de tasadores por ambas partes, y, dado caso de que entre los señalados no se llegase á un acuerdo, que ventilase el pleito un tercero.

Estuvo conforme con todas esas manifestaciones el señor Otaño, haciendo resaltar la urgencia del caso.

Intervino el señor González de Zárate diciendo que la opinión del pueblo era general, sin excepción de ninguna clase, partidaria de que se construya el cuartel de la carretera de Navarra y se derriben unos chopos situados con una finca de su propiedad en el barrio de San Martín.

Indicó que no podía estar conforme con las manifestaciones hechas por el señor Guinea, pues entendía el edil republicano que había que aceptar en ab-

soluto la Real orden del ministro de la Guerra tal como venía, sin distingos de ninguna clase.

Es necesario —dijo— aceptarla en todas sus partes, pues de no acelerar así nos exponemos á no resolver el problema, y como todos deseamos ver este resultado, es por lo que no puedo estar conforme con el nombramiento de tasadores que propone el señor Guinea.

Eso —agregó— vendrá luego, más adelante, como sucedió en otra ocasión en que se verificó la tasación.

Por lo tanto yo entiendo —siguió diciendo— que ahora debe ultimarse con Guerra lo que propone, para dar principio á las obras con la urgencia correspondiente, y después que se haga esto, entonces es cuando se recabarán los primeros.

Creo que esto es facilísimo de conseguir —terminó diciendo— pues hay precedentes, y en todos ellos la autoridad militar ha demostrado que se circunscribe en forma de bida, sin excederse.

Habílo el señor Guijarro, oponiéndose á la propuesta del señor González de Zárate y diciendo que todo lo que se ha de hacer después debe hacerse en el momento, haciendo constar en el dictamen que ha de servir de base para contestar á Guerra.

El señor Fernández de Trocóniz sostuvo la necesidad de construir el cuartel y derribar San Francisco y el edificio que aloja al regimiento de Alfonso XIII, indicando que ésta es una obra de gran importancia para Vitoria y que, por lo mismo, los concejales debían meditar seriamente respecto al particular y decidirse á realizar el sacrificio que fuese necesario, aunque éste sea de importancia.

Puso fin á la discusión el señor Alcalde y se acordó lo que queda indicado, que es aceptar por completo las bases propuestas.

— Del señor Regidor en cargos de Alguacil y Montero Mayor en la instancia de la Junta Administrativa del pueblo de Matauco sobre permuto de un terreno del común por otro de propiedad particular.

(Entró el señor Pérez).

Quedó sobre la mesa á propuesta del señor Guijarro.

— Del mismo señor en la instancia de la Junta Administrativa de Ali en súplica de aprovechamiento de árboles para ayuda de los gastos que ocasiona la construcción de la escuela.

Concedérelas claramente los árboles viejos.

— Del mismo señor en la instancia de don Nicolás de Landa sobre que se derriben unos chopos situados con una finca de su propiedad en el barrio de San Martín.

Se autorizó á derribar dos árboles de los siete que solicita.

— Del mismo señor en la instancia de don Félix Abren sobre que se derriben dos chopos situados en el cerro Viejo de Arana.

Se admitió la súplica.

— Del mismo señor en la instancia de don Félix Abren sobre que se derriben dos chopos situados en el cerro Viejo de Arana.

No se atendió la petición.

— Del mismo señor en la instancia de don Eugenio Urrutia solicitando leña de Montes Altos para hacer carbón.

Se accedió á lo solicitado.

Un rapacillo travieso,  
á su madre daba guerra  
porque quería tomar  
los Chocolates Ezquerre.

— Id, id, id, en la del mismo señor con idéntica pretensión, referente á otras divisas.

Como el anterior.

— Id, id, en la de don Benito Martínez de Arencibia sobre devolución de la fianza que depositó para responder de una subasta de árboles.

Se acordó la devolución.

### MOCIONES

De la Comisión de Beneficencia y Salud proponiendo al excelentísimo Ayuntamiento la cantidad que en concepto de dietas debe satisfacerse al Capellán que asiste á los enfermos del Hospital de Infecciosos y al personal que la ayuda.

Se aprobó, señalando al Capellán 10 pesetas al día, 2 á los empleados que ayudan á éste y 7 á los enfermeros.

— De la Comisión de Obras solicitando autorización para proceder al asfaltado, con losetas, de la Plaza de Arca.

Se aprobó.

— De la misma Comisión solicitando autorización para adquirir por subasta diversos depósitos de agua para los retretes del pasillo del Salón.

Se aprobó, con la condición de que sea concursado la vez de subasta.

— Del señor Procurador Sindicado proponiendo se estudie si por economizar algo en los gastos que cossione la villa municipal, convendría tener las vacas en la dehesa de Olárizu durante varios meses.

Se discutió con amplitud, demostrando varios señores concejales que no podía ser lo que proponía el señor Guijarro, y éste reiteró la moción.

Después se habló de la necesidad de comprar más vacas, y con tal motivo se recordó que el acuerdo recisido, hace ya tiempo, era adquirir seis, y como sólo hay cuatro, faltan dos por comprar.

También se autorizó al señor Procurador Sindicado para que ponga en condiciones el dormitorio del vaquero.

(Entró el señor Murguía).

— Del mismo señor solicitando autorización para proveer de uniformes al conserje y sepultureros efectivos.

Se aprobó.

— Del mismo señor solicitando autorización para entablar el correspondiente procedimiento á fin de aclarar la propiedad de los terrenos situados en las inmediaciones de la Plaza de Toros para ampliación del grupo escolar de la calle de la Florida.

### AVISO

Desde hoy hasta el sábado próximo dia 14, exp. súplic. y venta de JOYERIA Y RELOJERIA FINA. Relojes oro de ley de pulsera y bolsillo, 80 pesetas. Bolso oro de ley para señora desde 500 pesetas. Sortijas y pendientes de oro de ley con diamantes legítimos, desde 30 pesetas.

Liquidación verdadera. Despertadores garantizados, los de 14 pesetas á 9'50.

Reloj pulsera plata de ley, de 35 pesetas á 22 pesetas. Reloj pulsera plata de ley, esfera "Ráblum", de 40 pesetas á 26 pesetas. Cadenas macizas de oro de ley para medallas, de 28 pesetas á 18 pesetas. Cadenas macizas oro de ley para reloj de caballero, de 175 pesos á 140 pesetas. Sortijas de sello oro de ley mizadas, desde 35 pesetas. Sortijas de sello chapadas en oro, de 9 pesetas á 5'50 pesos. Reloj pulsera extensible para señora, de 40 pesetas á 30 pesetas.

Dato, 24, Liquidación

Nota.—Exposición y venta de joyas y relojes oro de ley hasta el sábado, dia 14. En el interior, encontrarán el articulo que no vean expuesto en el escaparate por falta de espacio.

Ocasión! Reloj oro de ley máquina "Ancora", garantizada. Vale 150 pesetas. Aquí 100 pesetas. (Es reloj pulsera para señora).

Mañana á las siete de la tarde y diez de la noche dos magníficas funciones de cinematógrafo

### PROGRAMA

Holocausto (interesante película en cuatro partes). Revista Pathé.

2º episodio (tres partes) de la interesante novela de Pierre Maraldón

Mascamor

titulado «Arrojada á los leones».

Franquicia garantizada

Asuncionistas

cuantas personas han intervenido en este asunto.

Salieron de la sala los señores Fernández de Trocóniz y Carrero.

Se nombraron al letrado de la casa y

al diputado primero del Colegio de Abogados, por ser parte interesada en este asunto, el decano del mismo Colegio,

para que lo estudien y aconsejen al

Ayuntamiento lo que procede hacer.

— De varios señores capitulares pro-

poniendo se adopten las medidas nece-

sarias para que sea retirada la valla co-

locada en la calle de don Manuel Ira-

cíbar en las inmediaciones de la Plaza

de Toros.

En la discusión que hubo hicieron

uso de la palabra varios señores conce-

jales, acordándose que pase este asunto,

al igual que el anterior, á estudio de los

Manifestó que él, en sus principios, fué uno de los que criticaron la construcción de la Casa de Correos en la Plaza de Bubio, pero que entendía era un disparate sostener las manifestaciones hechas por el señor Bijo, pues con ellas no se iba más que a hacer el ridículo, a perjudicar grandísimamente a Vitoria y a evitar que se hagan obras como ésta, que buenas faltas hacen para resolver el problema de la crisis obrera y embellecer la ciudad.

Creo —agregó— que esto no debe sentirse y que el Ayuntamiento, fiel cumplidor de sus acuerdos, debe sostener lo hecho, no tratar de prosperar los deseos del señor Bijo, ni siquiera tomarlos en consideración.

Por este camino —terminó diciendo— no se va a ningún lado más que a perjudicar al pueblo, y para eso no nos ha traído a ocupar estos escenarios.

Por fin se acordó celebrar sesión extraordinaria de hoy en ocho días, ó sea el lunes de la semana que viene.

Se despacharon otros asuntos y se terminó la sesión a las nueve.

HILARIO DORAO.

## NOTICIAS

CAZADORES.—Espectáculo de caza galega. Pintor católico el fábrilante JOAQUIN FERNANDEZ, de Eibar (Guipúzcoa).

## Jabón Zotal

Medicinal y de tocador. Cura las enfermedades de la piel.

Venta, perfumerías y droguerías.

## San Roque

(JEREZ QUINADO)

Pr molido con gran diploma y medalla de oro en la Exposición de Milán. El que prueba una vez este notabilísimo producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo preferirá a todos los reconocidos hasta el día.

SAN ROQUE (Jerez Quinado)

Representante en Vitoria

PABLO OZAETA

LA COMPAÑIA DE MADERAS BILBAO

Madera de pino del Norte, teja y francesa, por vagones completos y por expediciones sueltas.

## Bilbao

### Futbol

En el campo de San Mamés se jugó ayer el partido eliminatorio del campeonato de futbol entre los equipos «Atletico» de Madrid y el de Bilbao.

Para presenciar esta encuentro reñaba gran expectación, como lo demuestra el hecho de que desde las dos de la tarde había en el campo numerosísimo público.

El partido resultó muy interesante, venciendo el equipo bilbaíno por 4 goles á 1 el de Madrid.

## Diversiones vitorianas

### Plaza de Toros

Por haberse marchado Torquito III a torear á Ordizia, después de tener compromiso con la Empresa de Vitoria, hubo que modificar el cartel del domingo, y «Chatillo de Bilbao», bravo como siempre, se puso á disposición de los señores Etura y Jimeno para matar cuatro ó para encerrarse con los cuatro.

Y cargó con dos, y le tocaron los mayores, do excesivo respeto, pues el cuadro tenía más de dieciocho arrobas, ó como se diga en kilos. (213 ha pesado).

Pero no se amilanó Agustín y fué el héroe de la jornada, luciéndose con la capa, banderilla colosamente sus toros y despachando al primero en dos veces y al último de una estocada encorvado, entrando con vistas al cementerio. Ó coger las otras cinco novilladas que faltan, á las que debe venir imperiosa mente, forzosamente.

Cortó las dos orejas y el rabo y tuvo que saludar varias veces desde el centro al entusiasmado concurso, que no se cansaba de ovacionarle.

Augustín Cabrera es uno de los novilleros más salientes y merece trabajar de cuarenta para arriba.

Domingo Ruiz (Revertillo) tampoco tuvo fortuna, sino desgracia, pues el único toro que estóqueó le echó mano, enviándole á la enfermería, donde el médico don José María Mingó y Estecha le hizo una cura minuciosa y conciencia, facilitándose el siguiente parte:

«Durante la lidia del segundo toro ha ingresado en esta enfermería el espada Domingo Ruiz (Revertillo), con un puntazo en la parte baja de la región glútea, de seis centímetros de extensión, que interesa la piel y la masa muscular en profundidad de cinco centímetros. Prognóstico reservado.

El herido, una vez curado, fué acostado en una de las camas de la enfermería y llevado luego á la «Fonda Vitoria».

Vicente Rojo (Perales) confirmó á to-

dos en la impresión que de sí sacó en el día de su presentación: que está poco cuádico y le queda por enser mucho camino si hidrá comér de los toros. Ayer estuvo breve y no lo oyó rió Lingua porca.

Los bichos fueron: el primero, de don Luis Hernández, de Salamanca; el segundo, del Ayuntamiento de Vizcaya; el tercero, de don Ignacio Cobaleda, de Salamanca, y el cuarto, de los señores Etura y Jimeno.

De peones actuaron Gregorio Yanguas (Zapata), Iluminado Sáenz (Lumadrid), Florentino Ruiz (Tino) y Afra Gómez; y los tres primeros estuvieron superiores, llevando la lidia encendida y bien, á pesar de que los toros pasaban y no eran peritas o du, ni mucho menos.

Presidió, con acierto, el segundo Inspector de Vigilancia.

«Revertillo» briñó la muerte del segundo sus paisanos, los aragoneses residentes en Vitoria, á los que habían de Bilbao á las fiestas de éstos, y los cantadores y bailadores de jotas; y Chatillo» le del cuarto á su amigo Vicente Elejalde.

Al saltar al callejón uno de los toros, lejío de la presidencia, apriñó en tablas con la pezuña, en el dedo pulgar y la mano derecha, al mozo de bandillillas Marcelino del Rey, lastimándose bastante.

Luego se hizo la «Fiesta de la jota» que gustó tanto ó más que el «eve», siendo «elegidos unánimemente los cantadores Consuelo y Cecilio Navarro y las dos parejas de baile».

Results, en efecto, un número muy borrico, á cuyo buen resultado contribuyó nuestra querida Banda Municipal.

Además, Consuelito es precios». ¡Vaya manía!

La Empresa, de enhorabuena, puso una de las mejores entradas que se han visto en Vitoria, con el sol á revertar y la sombra muy enajenada, demostrándose que aquí hay afición y público para ganar dinero abundante.

Y hasta el día del Corpus, en que se dará la cuarta novillada, á base del famoso rejoneador Basilio Briesja, con lo que habrá otro lleno.

UN ALDEANO.

## Gran Café Moderno

Todas las noches, á las diez, el Gran Canope, prestidigitador y ventisquero, procedente del Casino Logroñés y otros.

## Gran Café Suizo

Todas las noches, á las diez, veladas por la canzonista Dolores Bargas.

## Excmo. Diputación de Vizcaya

### Junta de Instrucción Pública

Se convoca á concurso general para la provisión de cine o plaza de Maestro de la categoría «A», para las escuelas de barriada de Vizcaya, dotadas con el sueldo de ingreso de 3.000 pesetas anuales, con las demás ventajas y condiciones anunciamadas en el correspondiente Estatuto.

Para tomar parte en este concurso se requiere haber cumplido los veinte años de edad y acreditar alguna de las siguientes circunstancias:

Primera: Haber ejercido la enseñanza primaria en uno ó varios establecimientos oficiales durante cuatro cursos completos, exhibiendo los correspondientes certificados de capacidad profesional.

Segunda: Posse los títulos oficiales, superior ó elemental, ó los que estuviesen oficialmente equiparados con ellos.

Tercera: Probar la suficiente aptitud en examen público, ante el tribunal y con los programas que la Junta designe oportunamente.

Además, dada la categoría de las Escuelas para las que se abre el concurso, los aspirantes deberán poseer la lengua vasca en cualquiera de sus dialectos literarios y preferentemente en el vizcaíno.

El p.º para la admisión de solicitudes, deb convenientemente documentadas, explotará á las doce el mediodía del 15 de Julio próximo. Y después de esta fecha, en el día y la hora que se anunciarán oportunamente, se realizarán los ejercicios de eliminación entre los concursantes, análogos á los ya practicados en ocasiones similares.

Las solicitudes y demás documentos deberán dirigirse, antes de las doce del 15 de Julio próximo, á las oficinas de Instrucción Pública de la Excmo. Diputación de Vizcaya.

Bilbao 1 de Abril de 1921.—El Presidente, Luis Práxedes de Aránsolo.

## Madrid

### Notas de Palacio

El jefe del Gobierno ha estado esa mañana en Palacio despachando con el Rey, no haciéndolo los ministros de turro porque los Reyes asistieron á la inauguración de la Exposición de la Semana Holandesa.

Mañana, con motivo de ser el cumpleaños del Príncipe de Asturias, tampoco despachará el Rey con sus consejeros.

El señor Allendesalazar irá mañana á Palacio, donde, por dicho motivo, oirá misa en unión de los Reyes, y si están ultimados los detalles de una pequeña combinación de

Gobernadores, el Presidente la someterá á la firma del Monarca.

### Consejo de ministros

Mañana, todos los ministros, invitados por el jefe del Gobierno, estarán con éste en una finca de su propiedad en Chamartín de la Rosa.

Después de la comida celebrarán Consejo de ministros, dedicándose á estudiar los proyectos de transacciones que llevará el señor Cerviá, y si hay tiempo, los demás enmiendas del Gabinete someterán al estudio de sus compañeros varios proyectos de sus respectivos departamentos.

### Recibiendo visitas

El señor Allendesalazar se ha rastizado desde Palacio á la Presidencia, donde recibió la visita del Director General de Administración local y del ministro suplente del Tribunal de cuentas señor Caldeón Ozores.

### Recepción

En la Academia de la Lengua se celebró ayer el acto de recibir al nuevo académico don Joaquín Casares.

Este pronunció un discurso dedicando frases á la memoria del señor González Besada, cuya vacante pa-

ra á ocupar.

Pidió la publicación de un diccionario metódico que sirva como índice del Diccionario general de la lengua castellana.

Le contestó el Presidente de la Academia señor Mauri, quien se mostró conforme con dicha proposición.

## Liquidación verdadera

Relojes pulsara, los de 20 pesetas á 14 pesetas.

DESPERITADORES / Ocasional / Precio de ganga verdadera, los de 15 pesetas á 9 50.

No comprar sin antes comprobar precios en esta casa, DATO, 24.

Sortijas altaneas oro ley 18 kilates contrastadas, desde 15 pesetas.

Fendientes y sortijas de oro de ley 18 kilates con diamantes legítimos y factura de garantía, desde 30 pesetas.

Relojes de oro de ley de pulsera y bolsillo. Cadenas oro ley 18 kilates macizas para medallas, desde 17 pesetas. Sellos oro ley macizo, desde 35 pesetas.

Bolsos oro ley contrastado desde 500 pesetas.

Sortijas para señora, las de 8 pesetas á 4 50.

Sellos chapados en oro para señoras y caballeros, de 10 pesetas á 5 50. Bolsillos de plata baratísimos. Cadenas oro de ley para reloj de caballero, desde 125 pts. Pulseras para piñas, de 5 pesetas á 3 pesos.

Gran surtido en relojería y joyería fina DATO 24.

### Liquidación definitiva

#### Notas de sociedad

Santos para mañana: Santoral.

Antonino, Gordiano, Filade, Job, Simplicio, Félix y Juan de Avila.

Basco

Ayer, á las tres y media de la tarde, recibió las aguas balsámicas, en la parroquia de San Miguel, el hijo de nuestro muy querido amigo el digno jefe de la estación del Vasco-Navarro, en el empalme del Norte, don Eduardo Ramos.

Se le impusieron los nombramientos de Eduardo Juan Cruz, habiendo apadrinado la angelical y simpática señorita Leonor Ramos, hija del recién fallecido, y el celoso jefe de la estación de dicho ferrocarril en San Pedro, don Eulogio López.

Después de la ceremonia, los invitados al acto fueron obsequiados con una cena en casa de los padres del difunto, reinando en la misma la alegría y buen humor.

Nuestra sincera enhorabuena.

#### Notas tristes

Ayer se cumplió el segundo aniversario del fallecimiento del querible amigo nuestro don Domingo Garay y Aguirre, y en su fallecimiento de su alma fueron aplicadas todas las misas celebradas en las parroquias de San Pedro y San Miguel.

A su hermano don Juan, sobrinos y demás parentales, les reiteramos

la de una comisión de representantes

### Doctor Parra Solache, OCULISTA

Ez Ayudante de Clínicas Nacionales y Extranjeras

Consulta de 11 á 1 y de 3 á 5 -1- Calle de la Florida, 24, 2.º, dcha

Colonia Aragonesa

El sábado comenzaron las fiestas que tenían dispuestas los batirros

residentes en Vitoria con motivo de la bendición de su estandarte, y para asistir á las cuales había venido una comisión de igual entidad en Bilbao.

Ayer mañana fué bendecido en San Pedro el lujoso y bellísimo establecimiento, al que daba guardia de honor el que había traído los de la capital de Vizcaya, y luego hubo misa solemne, asistiendo numeroso público.

Por falta absoluta de espacio no podemos reseñar como quisieramos las fiestas y regocijos de los simpáticos aragoneses.

Entre las que ha recibido esta ma-

ñana el Ministerio de Fomento figura

la de una comisión de representan-

tes de Asturias, los que le habían de obras á realizar en aquella provincia.

á presenciar el acto, que se verifica rá el día 14 de Mayo próximo, á las 12 de la mañana, en el Instituto, en conformidad con lo dispuesto en el citado R. D.

Vitoria 27 de Abril de 1921.—El director, José Fernández de la Peña.

En el Casino Artista

Como lo anunciamos oportunamente, fué una numerosa comisión de socios que asistió al centro para oír al ilustrado ingeniero don Julián Echenique, su con-

ferencia sobre «Cienfuegos y Pabellón».

Con objeto de bien informar el público, suplicamos al conferenciante que nos dejase las cuartillas de que se había servido, á fin de completar

nosas notas.

Mas prefeímos publicarles por entregas—cuando el espacio lo permitiese—haciendo participes á nuestros lectores de todo instrucción á que su lectura nos proporcionó. Es valiosa, perenciente al

... durante la cual se produjo gran griterío por coincidir varios peregrinos en apreciar los milagros del Santo Cristo, teniendo que suspenderse el Santo Sacrificio durante breve momentos.

Muchos peregrinos quedaron en Límpia y otros vinieron a Santander relatando el milagro.

#### Tapicería y decoración

**Laureano Pinedo**

Cordiales de todas clases. Especialidad en encuadres

San Antón, 5.-Vitoria



De venta en Cafés y principales comercios de ultramarinos.

#### Libros y revistas

**Los mercaderes de pieles**, por R. M. Ballantyne.—Traducción del inglés por Mercedes Valero. Un tomo, cinco pesetas.

Formando parte de la serie de «Libros de aventuras», que publica la Editorial «Calpe», acaba de publicarse una novela interestantísima, de las más notables de este género: «Los mercaderes de pieles», de Ballantyne.

El ambiente de este libro es muy poco conocido, si no desconocido por completo, de los españoles aficionados a esta clase de lecturas. La vida de los mercaderes de pieles en las desoladas comarcas del extremo Norte de América, sus singulares costumbres, sus constantes peligros en lucha con los elementos a través de las inmensas llanuras heladas o de los grandes ríos llenos de reinolinos y «rápidos», que sólo la destreza humana es capaz de salvar, son cosas, en efecto, pocas veces descritas y nunca con la maestría y la autenticidad de Ballantyne, que les conoce profundamente.

Además, «Los mercaderes de pieles» es una verdadera novela, cuya fábula, siempre amena y sólidamente sentimental, cautiva el ánimo del lector.

«Los mercaderes de pieles» forma un volumen de 416 páginas, editado lujoosamente, con una cubierta en colores y numerosas ilustraciones de Max Ramos y ornamentaciones de Maroto.

#### Z O T A L

El mejor desinfectante para higiene, ganadería y plantas

Venta, farmacias y droguerías.

# Ford

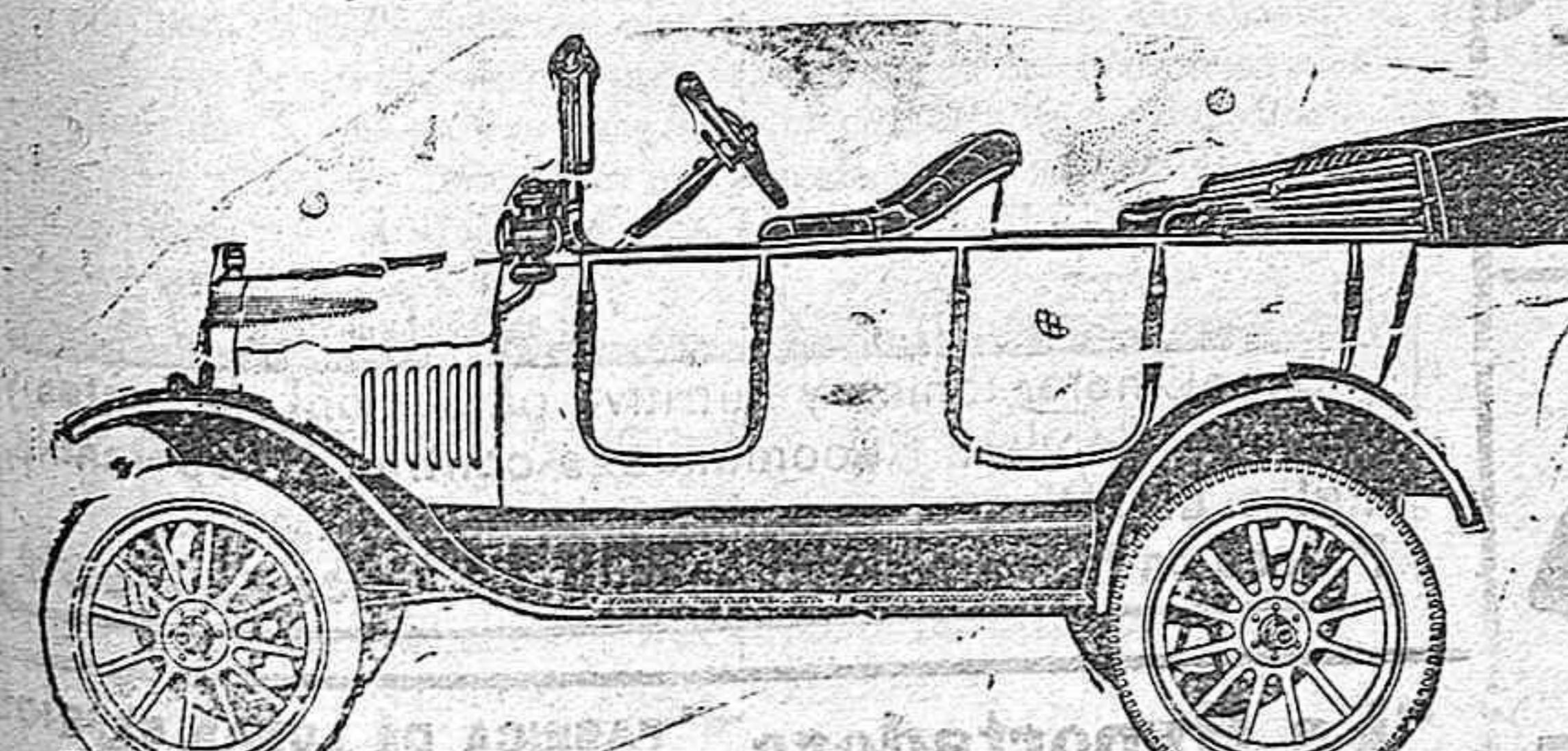
EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

#### Agencia de Automóviles y de Tractores

**FORD**  
PARA LA PROVINCIA DE ÁLAVA

**ERENCHUN HERMANOS**

ENTREGAS INMEDIATAS



Automóvil «DOBLE FAETÓN»

Este automóvil tiene capacidad para 5 personas; está al alcance de cualquier fortuna, y reúne las condiciones necesarias, como el que mejor dentro de su precio mínimo.

Sacos de toda clase de repuestos

Precios bajos de fábrica

FRANCIA, 27.-VITORIA

**Calefacciones**  
**JOSE M. DE ARAGON**  
Ingeniero - Dato, 6, 1º Vitoria

**Sastre** Se necesita para trabajar en su casa; labor todo el año; bien remunerado. Informar: Postas, 30, comercio.

#### Se necesitan

BARNIZADORES de torno para fuera de Vitoria. Informar: en esa Administración.

**Zápateros** para LOGRON hacen faena cuando vayan, con lo que abundante. Díjase a don Domingo Martínez, calle Mayor, número 123. Logron.

**MODISTA** Ofrece sus servicios. Precios muy económicos. Manuel Iradier (antes Sur) 14, b. s. 4º derecha.

#### LA TOSTADORA

Vinos & hijos de Ponciano Abad

Florida, 45 (esquina a Rioja)

**VITORIA**

Hacemos despacho y almacenes. Grandes tostaderos de cafés, movidos por electricidad. Cafés torrefactos y naturales. Tiende diario.

#### JABON CHIMBO

El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quemá los objetos hechos con él.

Pedidos en todas partes exigiendo siempre la marca estampada en cada paquete.

Trocitos de 500 y 250 gramos exclusivamente.



**LARRAMENDI HERMANOS**  
Dato, 9.-VITORIA

Talleres mecánicos movidos eléctricamente.

Les recetas de los señores médicos oftalmistas son ejecutadas rápidamente con toda exactitud.

**GRADUACIÓN DE LA VISTA**  
OPTICA FINA EN GENERAL  
LENTEZ Y GAFAS DE TODAS CLASES

Lentes cristales, monturas, estuches, accesorios y reparaciones

Almacén de la fábrica de harinas de Marañón (Alava)

Acaba de abrirse este almacén en la calle de la Florida número 33, en el edificio de la penitenciaría «La Concepción», que la compra de trigo y venta de harinas y salteados.

**Z O T A L**

El mejor desinfectante para higiene, ganadería y plantas

Venta, farmacias y droguerías.

6880 8275 9411 9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900 7400 5200 2800 1290 4600 2800 5725 5725

9435 2735 5111 2650 7700 9620 2640 7800 5910 2878 1095

1880 9900

# Criado & Lorenzo.-Apartado, 76.-Zaragoza

Unicas fábricas en el centro de España de Correas, Gomas, Grasas y Aceites, Carretillas, Pcleas, etc.

LUBRIFICANTES . Aceites especiales para industrias, motores eléctricos á gas y á explosión, maquinaria agrícola, automóviles, camiones, tractores, etc.

CORREAS . De cuero, fabricadas solamente de lomo (crupón) de la piel, pelo camello, balata Dick's, algodón, cáñamo, etc.

GOMAS . Tubo sulfatador, mangas de todas clases y usos, planchas, arandelas, válvulas, reparación de bandaje de automóviles y fabricación de cualquier artículo de goma mediante muestra ó dibujo.

POLEAS . De madera perfectamente equilibradas, barones, coginetes, engranajes, transmisiones en general.

CARRETILLAS . Para fábricas, con ruedas de hierro y con llantas recubiertas de goma.

ACCESORIOS . Cuantos en la industria son necesarios, algodones para limpieza, amiantos, empaquetadoras, etc.

Representante en Vitoria: DON JULIAN URIBE

## Para beber VERDADERO COGNAC

dedit siempre el

Cognac

PRUNIER

de la casa J. Prunier & C.<sup>ta</sup> de Cognac (Francia)

La primera marca francesa entre las legítimas marcas de procedencia de Cognac

Incomparable por su bouquet y vejez á los llamados "coñacs,"

Monopolio para España: Lorenzo de Benito.-Vitoria

### ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda á las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

### ESTÓMAGO E INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acidezas, vímitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

### SOLUCIÓN BENEDICTO

DE GLICERO-FOSFATO DE CAL, CON

### CRÉOSOTAL

Infalible contra la Tubercolosis, Catarrus crónicos, Bronquitis y Debilidad general.

Depósito: Dr. Benedicto, San Bernardo, 41, Madrid, y de venta en principales farmacias y droguerías.

La Unión y el Fénix Español  
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agenicias en todas las provincias de España, Francia,

Portugal y

156 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos

CAPITAL SOCIAL: 12 MILLONES DE PESETAS EFECTIVAS

completamente desembolsado

Subdirector: [redacted]

J. A. Quiroga y Gochicoa

Plaza del General Loring, 5.º—Vitoria

### VAPORES TRASATLÁNTICOS ESPAÑOLES

de Pinillos, Izquierdo y Compañía

Servicio de Vapores entre Puerto de Pasajes y la Isla de Orte

Para solicitar cabida e informes en general, dirigirse á su consignatario

Hijo de Julian de Salazar, S. C.

Teléfonos nacionales 76 y 1912. Teléfonos provinciales 11-3 y 11-4. Los teléfones cargadores pueden dirigir sus mercancías al cañón de la Aduana. No más tarde de la salida del vapor, acompañando á cada mercancía nota del aduanero de baúles, mercancías y numeración, peso bruto y neto de hidratos, valor de las mercancías, aceitina y coste gravada, expresando si ha de asegurarse de riesgo marítimo y calificando que todos los baúles han sido marcados con la mayor claridad el puerto de destino.

Indicar si el negro marítimo se ha de hacer todo riesgo, baúl por baúl, libre de avería particular, según las condiciones generales de las Pólizas.

Se ruega á los señores cargadores se sirvan dar aviso á esta Agencia de lo que sea posible, de las mercancías que deseen embarcar para poderles reservar el buque necesario.

Carbones nacionales y extranjeros Agencia de Aduanas

DEBILIDAD, NEURASTENIA  
CONSUNCIÓN, CLOROSIS  
CONVALESCENCIA



MARCA

### ANEMIA

VINO Y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior

a la carne cruda, á los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior